

Am 23.07.2026 wurde der zweite Teilvertrag zur Erneuerung des bereichsübergreifende Kollektivvertrags für den Dreijahreszeitraum 2025 – 2027 von der Landesagentur für Vertragsverhandlungen und den Gewerkschaftsorganisationen definitiv unterzeichnet.

Nach Einsichtnahme in das Rundschreiben des Südtiroler Gemeindeverbands Nr. 5/2026 vom 26.08.2026.

Der Art. 176 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 setzt fest, dass die Verträge innerhalb ab Ablauf der Frist laut Art. 175, Absatz 3, mit Beschluss des Gemeindeausschusses zur Kenntnis zu nehmen sind.

Es wird in das positive fachliche Gutachten Einsicht genommen. Fingerabdruck: *EAT8SacCv69xWNPjVHoZ-FYfag/gtUmShyWCNjYrAq0=* vom 27.08.2026

Es wird in das positive buchhalterische Gutachten Einsicht genommen. Fingerabdruck: vom

Dies vorausgeschickt, fasst der **Gemeindeausschuss** nach Anhörung des Berichterstatters, in gesetzmäßiger Form und mit Stimmeneinhelligkeit, folgenden

B e s c h l u s s

1. den zweiten Teilvertrag zur Erneuerung des bereichsübergreifende Kollektivvertrags für den Dreijahreszeitraum 2025 – 2027 vom 23.07.2026 zur Kenntnis zu nehmen;
2. festzulegen, dass der gegenständliche Kollektivvertrag wesentlichen und ergänzenden Teil des gegenständlichen Beschlusses bildet;
3. ausdrücklich darauf hinzuweisen, dass gemäß Artikel 183, Absatz 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. jeder Bürger gegen diesen Beschluss innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist, Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben kann.
Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann jede/r Interessierte/r gemäß Artikel 41, Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 104/2010 innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist, Rekurs bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes einreichen.
Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen ist die Rekursfrist gemäß Artikel 120, Absatz 5 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 104/2010 auf 30 Tage, ab Kenntnisnahme reduziert.

In data 23.07.2026 è stato sottoscritto definitivamente il secondo stralcio per il rinnovo del contratto collettivo intercompartimentale relativo al triennio 2025 – 2027 dall'Agenzia provinciale per le relazioni sindacali e dalle organizzazioni sindacali.

Vista la circolare del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano n. 5/2026 del 26.08.2026.

L'art. 176 del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 dispone che entro sessanta giorni dalla scadenza del termine di cui all'art. 175, comma 3, la Giunta Comunale prende atto di questi contratti.

Viene presa visione del parere tecnico favorevole con impronta digitale: *EAT8SacCv69xWNPjVHoZFYfag/gtUmShyWCNjYrAq0=* di data 27.08.2026

Viene presa visione del parere contabile favorevole con impronta digitale: di data

Tutto ciò premesso, la **Giunta municipale**, sentito il relatore, ad unanimità di voti, legalmente espressi,

d e l i b e r a

1. di prendere atto del secondo stralcio per il rinnovo del contratto collettivo intercompartimentale relativo al triennio 2025 – 2027 del 23.07.2026 ;
2. di stabilire che il contratto collettivo in oggetto forma parte integrante ed essenziale della presente deliberazione;
3. di dare atto, che ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.i. ogni cittadino può presentare entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione.
Avverso il presente provvedimento amministrativo ogni interessata/o può presentare ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 giorni dopo la scadenza del termine di pubblicazione, ai sensi dell'articolo 41, comma 2 del Decreto Legislativo n. 104/2010.
Se il provvedimento amministrativo riguarda procedure di appalti pubblici di lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'articolo 120, comma 5 del Decreto Legislativo n. 104/2010.

Gelesen und unterzeichnet:

Der Vorsitzende - Il presidente

- Stefano Sgarbossa -

(digital signiert – firmato tramite firma digitale)

Letto e sottoscritto:

Generalsekretärin – Segretaria generale

- Dr. Christine Dalleaste -

(digital signiert – firmato tramite firma digitale)

(Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)